

Zeitschrift: Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

Herausgeber: Schweizerische Verkehrszentrale

Band: 46 (1973)

Heft: 11

Rubrik: Veranstaltungen der kommenden Wochen = Manifestations des semaines prochaines

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 15.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Mit der Wahl der Schwedin Kim Vintilescu zur Leiterin der Agentur Stockholm ist zum ersten Mal in der Geschichte der Schweizerischen Verkehrszentrale der Posten eines Agenturenchefs im Ausland einer Frau anvertraut worden. Kim Vintilescu absolvierte die Handelsmaturität in Stockholm und verbrachte unter anderem auch ein Jahr in Zürich zu Sprachstudienzwecken. Seit 1960 ist sie für die SVZ in Stockholm tätig, wo sie als Sachbearbeiterin im Auskunfts- und Pressewesen sowie für Public Relations beschäftigt war. Foto Dagens Nyheter

C'est pour la première fois dans l'histoire de l'Office national suisse du tourisme que le poste d'un chef d'agence à l'étranger a été confié à une femme et ceci grâce à la nomination de la suédoise Kim Vintilescu en tant que directrice de l'agence de Stockholm. Kim Vintilescu a achevé sa maturité commerciale à Stockholm et a passé ensuite une année à Zurich dans le but d'étudier la langue. Depuis 1960, elle est active à l'Office national suisse du tourisme à Stockholm où elle était chargée de l'information et du service de presse.

Veranstaltungen der kommenden Wochen

Angaben ohne Gewähr
Änderungen vorbehalten

Manifestations des semaines prochaines

Cette liste n'engage pas la responsabilité de l'ONST
Changements réservés

Ganze Schweiz

Anfang/Mitte Dezember

Betriebsaufnahme der Bergbahnen, der Wintersportzüge. Eröffnung der Wintersportanlagen in den Winterkurorten (Skilifts, Sessel-, Luftseil- und Schlittenseilbahnen, Eisbahnen usw.) und der Skihütten. Beginn der Schweizer Skischulen und der Schlittschuhschulen. An Weihnachten und Neujahr: Bälle usw. in den Hotels

Début/mi-décembre

Mise en exploitation des chemins de fer de montagne, des trains de sports. Ouverture des installations de sport d'hiver dans les stations (skilifts, télésièges, téléphériques, funi-luges, patinoires, etc.), des Ecoles suisses de ski et écoles de patinage. A Noël et Nouvel-An: Bals, etc. dans les hôtels

Aarau

November: Bis 25. Aargauer Kunsthaus: Peter Hächler/Italo Valenti
17. Stadtkirche: Geistliches Konzert. Leitung: Andreas Krättli
21. Theater: «Wir sind noch einmal davongekommen» von Thornton Wilder (Schauspieltruppe Zürich)

25. Saalbau: Symphoniekonzert. Leitung: János Tamás. Solist: Peter Frankl, Klavier

Dezember: 1./2. Stadtkirche:

«Weihnachtsoratorium» von J. S. Bach
4. Theater: «Der Lügner» von C. Goldoni (Bühne 64)

9. Saalbau: Adventsmusik bei Kerzenlicht

Adelboden

Nov./15. Dez. Eishockey-Trainingslager
Dezember: 1./2., 7./9. Curling: Regionale Open-air-Vorwettbewerb
4./6. Skip- und Curlingkurs

Ajoie

November: 11. Fête de la Saint-Martin

Altdorf

November: 10./11. Bauernhofmatte: Zirkus Knie

Amriswil

November: 24. Evang. Kirche Oberaach: Kammermusik aus Barock und Frühklassik

Andematt

November: 25. Gemsstock-Riesenstalom
Dezember: 8./9. Eröffnungsskirennen: Sprunglauf/Langlauf

Anzère

2. déc./mars 1974. «Semaines blanches»

Arbon

Nov./16. Dez. Galerie Spirale und Hotel Metropol: Carl Liner, neue Werke
November: 11. Evang. Kirche: Stadtmusik Arbon
17. Hotel Lindenhof: Männerchorabend
24. Hotel Lindenhof: Turnerabend
24./25. Hotel Central: Preisjassen
29. Stacherholzhalle: Trockenskikurs
Dezember: 6. Trockenskikurs
7./8. Klausabende

Arenenberg

Das ganze Jahr. Napoleon-Museum

Arosa

26. Nov./1. Dez. Ski: Internationales Abfahrts-Trainingslager
Dezember: 1./22. Dezember-Skiwochen/Ski- und Langlaufkurse
Anf. Dez./Mitte Febr. 1974
Eishockey-Meisterschaftsspiele NLB
2. Ski: 1. Internationale Weisshornabfahrt FIS
9. Eröffnungslalom Damen/Herren

Ascona

Novembre: 17, 18. Golf: Ernesto-Cup, Hotel Eden Roc Prize

Auvergnier

Novembre: Jusqu'au 25. Galerie Numaga 1: Bonfanti, peintures. – Galerie Numaga 2: L'Épée, peintures
Décembre: 1er/30. Galerie Numaga 1: Condé, sculptures. – Galerie Numaga 2: Denise Voita, peintures

Avenches

Toute l'année. Musée romain

Baden

November: 11. Kurtheater: «Hänsel und Gretel», Märchenspiel
16. Musiksaal Margeläcker, Wettingen: Winterthurer Barockquintett
17. Kurtheater: «Wir sind noch einmal davongekommen» von Thornton Wilder. – Fortbildungskurs der Schweiz. Gesellschaft für Gynäkologie
18., 25. Kursaal: Jahreskonzerte der Stadtmusik Baden
23. Kursaal: Symphoniekonzert. Leitung: Robert Blum. Solistin: Aida Stucki, Violine
24. Kurtheater: «Der Lügner», Lustspiel von Goldoni
24. Nov./16. Dez. Galerien im Kornhaus und Trudelhaus: Künstler der Region
25. Kursaal: Briefmarkenbörse
30. Kurtheater: «Schwarzes Theater», Prag
Dezember: 1. Kurtheater: Margrit Rainer/Ruedi Walter
7. Musiksaal Margeläcker, Wettingen: Kammermusikabend
Das ganze Jahr. Kursaal: Nachmittags- und Abendkonzerte; Dancing, Bälle, Attraktionen, Boulespiel. – Garten-Thermalschwimmbad, täglich von 8–20 Uhr geöffnet

Bad Ragaz

Neu: Thermalbäder jetzt ganzjährig in Betrieb
Nov./12. April 1974. Kursaal: Samstagabend und Sonntagnachmittag geöffnet, Kursaalbar täglich. – Konzerte der Kurkapelle; wöchentlich Folkloreabende
November: 17., 24. Kursaal: Unterhaltungsabende
Dezember: 2. Evang. Kirche: Adventskonzert

Basel**Konzerte und Theater**

Nov./Mai 1974. Basler Theater: Stadttheater und Komödie: Oper, Operette, Ballett, Schauspiel. – Théâtre «fauteuil». – Marionettentheater
November: 11. Martinskirche: Symphoniekonzert. Leitung: Eduard Muri. Solist: Gérard Wyss, Klavier
12. Nov./2. Dez. Théâtre «fauteuil»: Die Berner Troubadours
12. Pauluskirche: Orgelabend Heiner Kühner. Mitwirkend: Eva Gilhofer, Mezzosopran, Cantate-Chor Basel usw.
14./17. Tabourettl, im Théâtre «fauteuil»: Christoph Stählin, Chansons und Bänkelsongs
Ab 14. Théâtre «fauteuil»: Basler Märchenbühne
15. 1. Akademie-Konzert: «Le Roman de Fauvel»
16. Pauluskirche: Orgelabend Verena Lutz. – Martinskirche: Basler Bach-Chor. Leitung: E. Krähenbühl. – Stadttheater: Premiere «Der Rosenkavalier», Oper von Richard Strauss
16./17., 22./23., 29./30. Basler Marionettentheater: «Chantecler»

17. Martinskirche: Jugend-Symphonieorchester der deutschen Schweiz. Leitung: Klaus Cornell

18. Martinskirche: Musica-viva-Konzert
19., 26. Théâtre «fauteuil»: Margrit Läubl/César Keiser

21. Musiksaal: Symphoniekonzert der AMG. Leitung: Moshe Atzmon. Solist: Salvatore Accardo, Violine. – Komödie: Premiere «Richards Korkbein» von Brendan Behan
21./24. Nov., 28. Nov./1. Dez. Tabourettl, im Théâtre «fauteuil»: Sebastian Maroto, klassische Gitarre

25. Komödie: «Schwarzes Theater», Prag
27. Musiksaal: Radio-Symphonieorchester. Leitung: Alceo Galliera. Solist: Josef Brejza, Horn

28. Musiksaal: Jugendkonzert der AMG. Leitung: Hans Löwlein. Solist: Peter Rieckhoff, Klarinette

29. Stadttheater: Premiere «Die drei Schwestern» von Anton Tschechow

30. Musik-Akademie: Klavierabend Rolf Mäser. – Musiksaal: Orchestre de Paris. Leitung: Sir George Solti. – Kongresshalle: Galaabend «Weltstars helfen hungernden Kindern». – Dorfsaal Riehen: Klavierabend Andor Foldes

Dezember: 1./2. Oratorium «Die Jahreszeiten» von J. Haydn. Basler Gesangverein
3./10. Théâtre «fauteuil»: Cabaret «Rüebli»

5./6. Musiksaal: Symphoniekonzerte der AMG. Leitung: Witold Rowicki

5./8. «Tabourettl» im Théâtre «fauteuil»: Claude Ogiz, Chansons

6. Komödie: Premiere «Die lange Nacht der Detektiv» von Urs Widmer

8. Basler Marionettentheater: «Triptychon»

9. Musiksaal: Collegium Musicum. Leitung: Albert E. Kaiser. – Musikakademie: Freunde alter Musik

Ausstellungen und Messen

Nov./Winter 1974. Schweizerisches Museum für Volkskunde: «Cultura populara româna» (rumänische Volkskunst)

Nov./Frühjahr 1974. Museum für Völkerkunde: «Jugend und Gesellschaft»

Nov./9. Dez. Schweiz. Turn- und Sportmuseum: «Autos, von Künstlern gesehen»

November: Bis 17. Universitätsbibliothek: «Zur Geschichte der Chemie», Dokumente aus 5 Jahrhunderten

16./22. Mustermesse: Igeho, 5. Internationale Fachmesse für Gemeinschaftsverpflegung, Hotellerie, Gastgewerbe, Bäderbau

10. Nov./Dez. Kustmuseum: Hanne Darboven
19. Nov./1. Dez. Museumswochen 1973 (Gratis Eintritt)

29. Nov./3. Dez. Mustermesse: 2. Schweizer Möbelfachmesse

Dezember: Kunsthalle: Weihnachtsausstellung der Basler Künstler

Sport

November: 17./18. Fechten: Internationales Feuerturnier, Damen
19./25. Fechten: Semaine bâloise (in allen Waffen)

20. Eishockey-Meisterschaftsspiel NLB

23./24. Nationales Tischtennisturnier

24./25. Fechten: Internationales Mannschaftsturnier, Herren

Dezember: 4., 8.

Eishockey-Meisterschaftsspiele NLB

Das ganze Jahr. Kunstmuseum: eine der bedeutendsten Kunstsammlungen der Welt. Alte Meister: Konrad Witz, Niklaus Manuel, Holbein-Familie, Urs Graf. Moderne Malerei: Braque, Léger, Gris, Chagall, Klee, Picasso- und Giacometti-Saal, Kupferstichkabinett. – Historisches Museum: Gotische Skulpturen und Wandteppiche, Münsterschatz. – Kirchgarten: Wohnkultur des 18. Jahrhunderts. – Augustinergasse: Museum für Völkerkunde (reichhaltige Sammlungen aus Ozeanien und Altamerika, Textiliensammlung). Schweizerisches Museum für Volkskunde, Naturhistorisches Museum, Schweizerische Papierhistorische Sammlung. – Stadt- und Münstermuseum (Kleines Klingental): Skulpturen des Basler Münsters, Stadtmodelle und -ansichten. – Antikenmuseum: Kunstwerke aus der griechischen und römischen Antike. – Schweizerisches Spielzeugmuseum im Wettsteinhaus in Riehen. – Schweizerisches Pharmazie-Historisches Museum: Historische Apotheken und Laboratorien, Medikamente, Amulette. – Jüdisches Museum der Schweiz: Gegenstände jüdischen Kults. – Schweizerisches Turn- und

Sportmuseum: Geräte und Dokumente zur Geschichte der Leibesübungen. – Progressives Museum: Sammlung moderner Kunst. – Rheinlifen Kleinmünzungen: «Unser Weg zum Meer», Ausstellung über schweizerische Rhein- und Seeschiffahrt. – Römerhaus und Museum in Augst bei Basel. – Wechselausstellungen in Kunsthalle, Gewerbemuseum und Universitätsbibliothek. – Zoologischer Garten mit Vivarium, grösster Tiergarten der Schweiz. – Botanischer Garten. – Tiergarten Lange Erlen

Beckenried

November: 11. Äplerkilbi
Dezember: 1. Samichlauseinzug

Bellinzona

Novembre: 23./25. Campo militare: Circo Knie

Bergün

November: 17. Gastspiel Theater 58: «Die Gerechten» von Albert Camus

Bern

Konzerte und Theater

Nov./Juni 1974. Spielzeit des Stadttheaters (Oper, Operette, Schauspiel, Ballett), des Atelier-Theaters, des Kleintheaters, des Theaters «Die Rampe», des Theaters am Zytglogge, des Theaters am Käfigturm, des Zähringer-Refugiiums, der Pflegestätte für Musicische Künste und des Marionettentheaters

Nov./Dez. Theater am Zytglogge: «Duett mit einer Trompete» von Inge Britt (Chäller-Kumedi Bern)

November. Atelier-Theater: «Candida», Mysterium von G. B. Shaw

11. Konservatorium: Moser-Quartett. – Kursaal: Chor- und Orchesterkonzert

12. Casino: Kammerensemble Studio Bern. Leitung: Theo Hug. Solist: Michael Studer, Klavier

14. Stadttheater: Premiere «Hamlet» von William Shakespeare

15./16. Casino: Symphoniekonzerte mit Chören. Leitung: Charles Dutoit. Solisten: Marga Hoeffgen, Alt

15., 23., 25., 29. Kursaal: «Zugvögel» von Heinrich Kunzi (Berner Heimatschutztheater)

16./30. Mocambo: Hazy-Osterwald-Jet-Set

17. Stadttheater: Premiere «Don Pasquale», komische Oper von G. Donizetti. – Kursaal: Metallharmonie-Show 1973

18. Kursaal: Matineekonzert Knabenmusik Bern

19./20. Radio-Studio: Violinabende Ulf Hölscher

22. Casino: Symphoniekonzert. Leitung: Charles Dutoit. Solist: Thomas Friedli, Klarinette

23. Französische Kirche: Berner Musikkollegium. Leitung: Walter Kropf. Solisten: Hans-Jürg Leuthold, Niklaus Sitter, Klarinetten. – Casino: Kammermusikabend

25. Kursaal: Matineekonzert Musikgesellschaft Bümpliz

26. Konzertstudio, Schwarztorstr. 21: Klavierduo Franz Josef Hirt/Barbara Danecka

27. Burgerratssaal: Berner Kammerorchester. Leitung: Jean-Pierre Möckli. Solisten

Dezember: 2. Konservatorium: Sonntagsmatinee. – Stadttheater: Premiere «André Chénien», Oper von Umberto Giordano

3./4. Radio-Studio: Alban-Berg-Quartett, Wien

7. Konservatorium: Berner Streichquartett

8./9. Münster: Berner Kammerorchester. Leitung: Fritz Indermühle. Solisten

Ausstellungen und Messen

Nov./27. Jan. 1974. Schweiz. Alpines Museum: «Traumberge der Welt», Photoausstellung von Dölf Reist

Nov./Dez. Kunstmuseum: Peter Stein, Graphik

Nov./2. Dez. Kunsthalle: Alfred Jensen, Retrospektive

November: Bis 22. Vitrine der Baumesse: Wilfried Hochuli

Bis Ende. Schweiz. PTT-Museum: Die Briefmarken des Fürstentums Liechtenstein

8./18. Ausstellungshalle: MOWO, Ausstellung für Mode, Wohnen und Haushalt

17./26. Schützenmatte: Herbstmesse

19./22. Kursaal: Motorama, Autoausstellung

20. Nov./10. Jan. 1974. Schweiz. Landesbibliothek: Albert Béguin (1901–1957), das Leben und Werk eines engagierten Schriftstellers – Plakatausstellung

24. Nov./21. Dez. Gewerbemuseum im Kornhaus:

Weihnachts-Verkaufsausstellung des bernischen Kleinengewerbes

24. Nov./2. Jan. 1974. Vitrine der Baumesse: Weihnachtsausstellung von Originalgraphiken und Bildern

8. Dez./Jan. 1974. Kunsthalle: Weihnachtsausstellung

Feste und Folklore

November: 26. «Zibelemärit» (Zwiebelmarkt)

Sport

November: 16./18., 23./24. Curlingbahn Allmend: Yschbäre-Trophy, Städteturnier

30. Nov./2. Dez. Curlingbahn Allmend: Regionale Hallenmeisterschaft, 1. Ausscheidung, 1. Serie

Dezember: 7. Kursaal: Boxmeeting 7./9. Curlingbahn Allmend: Johnnie-Walker-Cup

Das ganze Jahr. Bernisches Historisches Museum: Kultur- und Kriegsgeschichte von Stadt und Kanton Bern.

Wandteppiche der Burgunderbeute. – Kunstmuseum: Trecento, Berner und Schweizer Kunst seit dem

15. Jahrhundert. Europäische Meister des 19./20. Jahrhunderts. Grösste Klee-Sammlung der Welt. Rwpf-Stiftung (Braque, Gris, Picasso u. a.). – Naturhistorisches Museum: Dioramenschau. – Schweizerisches Alpines Museum: u. a. Reliefs, Panoramen. – Schweizerisches Gutenbergmuseum: Geschichte des Buchdrucks. – Schweizerisches Museum für Buchbinderei. – Schweizerisches PTT-Museum: Markensammlungen. – Schweizerisches Schützenmuseum: Entwicklung der Feuerwaffen. – Schweizerische Theatersammlung (Landesbibliothek). – Baumesse Bern, Parkterrasse 16: Permanente Baufachausstellung. – Bärengärten. – Tierpark Dählhölzli. – Botanischer Garten. – Kursaal, Casino, Kornhauskeller: Täglich Nachmittags- und Abendkonzerte. – Kaffeebar Shalimar: Swiss Jazz School Club: Täglich Jazzkonzerte

Bex-les-Bains

Novembre: 14/18. Comptoir de Bex

Biel/Bienne

Nov./April 1974. Stadttheater: Opern, Operetten, Schauspiele

November: Bis 30. Galerie L. Ray: Bilderausstellung

15./17. Swiss Dixie Stompers

17. Théâtre de poche: Die «Minstrels»

19./20. Chorgemeinschaft Biel

23. Jungbürgerfeier

23./24. Théâtre de poche: Claude Ogiz et Hans-Peter Treichler, chansons

26. MSG-Konzert

26. Nov./23. Dez. Kunstverein: Weihnachtsausstellung

28. Nov./1. Dez. Théâtre de poche: «Der Kellner» (Gastspiel Kaspar Fischer)

Dezember: 1. Jodlerklub Bienna

23. Harmonika-Spielring

8. Théâtre de poche: Concert-spectacle Elma

Das ganze Jahr. Eidgenössische Turn- und Sportschule Magglingen: Ausbildungskurse für Sportlehrer(innen), Instruktionen- und Leiterkurse sowie Ausbildungskurse der schweizerischen Turn- und Sportverbände

Braunwald

Dez./Febr. 1974. Gästeschlittelrennen

Bremgarten

November: Bis 25. Galerie beim Kornhaus: Otto Holliger/Richard Benzoni, Ölbilder, Aquarelle und Zeichnungen

Brig

November: 16. Kellertheater: Peter Wyssbrod, Pantomime

30. Kellertheater: «Des Teufels General» von Carl Zuckmayer

Dezember: 7./8. Kellertheater: «Die Gerechten» von Albert Camus (Theater 58, Zürich)

Brissago

Novembre: 11. Ronco sopra Ascona: Sagra di San Martino

Brugg

Das ganze Jahr. Täglich geöffnet: Vindonissa-Museum, Klosterkirche Königsfelden, Habsburg. – Stäbli-Stübli: Werke der Kunstmaler Stäbli, Anner, Müller, Giger

Brunnen

November: 11. Ingenbohler Kilbi



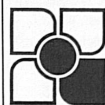
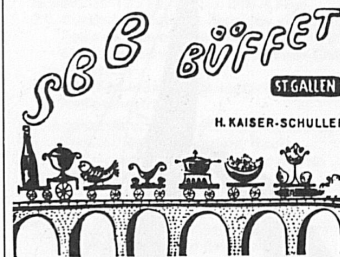
OSTSCHWEIZ



preisgünstig und gastfreundlich

Bahnhofbuffet und Schiffsrestauration Romanshorn

Bekannt für gepflegte Küche
Neuer Gerant:
Familie R. Wieser-Wermelinger
Telefon 071 63 11 63



Thurgauerhof Weinfelden

Hotel
Kongresszentrum

Treffpunkt für geschäftliche und gesellschaftliche Anlässe in der Ostschweiz

Telefon 072 5 28 93 – Telex 77 493



25. Schönenbüchler Kilbi
Dezember: 6. Klausstreiben

Bulle

November: 25. Ecole secondaire de la Gruyère: Concert Dähler

Toute l'année. Musée gruérien (fermé le dimanche matin et le lundi)

Buochs

November: 17./18. Kirchenbasar
24. Jahreskonzert des Musikvereins

Burgdorf

November: 17./18. Stadtkirche: «Samson», Oratorium von G. F. Händel (Handfeste)

18. 125 Jahre Liederkranz Burgdorf

19. Schlachtviehmarkt

30. Markthalle: Talente stellen sich vor (Handfeste)

Dezember: 1./9. Galerie Bertram: «Burgdorf im Bild» (Handfeste)

Das ganze Jahr. Rathaus: Sammlung für Völkerkunde. – Museum im Schloss

Château-d'Éx

Novembre. Ouverture de la patinoire artificielle

10/11. Exposition régionale de l'Est d'aviculture

17. Soirée musicale et littéraire

24. Match de hockey sur glace

Décembre: 1er. Soirée de la SFG

2. Match de hockey sur glace

8/9. Curling: Challenge Mme de St-André, Challenge de la Renardière

La Chau-de-Fonds

Novembre: Jusqu'au 20. Théâtre de poche des Tréteaux d'Arlequin: Spectacle de divertissement

13. Théâtre: «Cosi fan tutte», de Mozart (Opéra de poche de Prague)

14. Théâtre: «L'Enlèvement au Sérail», de Mozart (Opéra de poche de Prague)

16. Théâtre: Récital Jacques Debronckart

22. Théâtre: Cabaret «10bis» (Théâtre Boulimie)

24. Théâtre: «Dom Juan», de Molière (Théâtre de Bourgogne)

27. Salle de musique: Philharmonie tchèque. Direction: Macal Zdenek. Soliste: Ivan Moravec, pianiste

Décembre: 6. Salle de musique: Ensemble Aurèle Nicolet

Toute l'année. Musée d'histoire naturelle: Faune et flore du Haut-Jura et du Doubs; collections africaines; dioramas. – Musée des beaux-arts: Musée témoin de l'art de la seconde moitié du XXe siècle. – Art haut-neuchâtelois de Léopold Robert à Le Corbusier. – Musée d'histoire: Médailler, armurier, les événements de l'histoire neuchâteloise: Meubles XVIIIe siècle. – Musée international d'horlogerie (chaque dimanche): «Les trésors de l'horlogerie européenne». – Musée artisanal et paysan: Collections jurassiennes. – Vivarium de la Bonne-Fontaine

Chur

November: Bis 22. Rhätische Bahn: Aktion «Silberdistel»

Bis 25. Kunsthaus: Alois Carigiet

14. Junioren-Eishockeymatch

14., 17./18., 21. Stadttheater: «Die hölzerne Schüssel», Schauspiel von E. Morris

15. Eishockey-Meisterschaftsspiel

24. Stadttheater: «Wir sind noch einmal davongekommen von Thornton Wilder (Maria Becker/Robert Freitag). – Rest. Rheinkrone: Unterhaltungsabend

28. Eishockey-Freundschaftsspiel

Dezember: 1. Hotel Marsöl: Konzert der Musikgesellschaft. – Hotel Drei Könige: Handharmonikakonzert. – Eishockey-Meisterschaftsspiel

3. Stadttheater: Duoabend Elmer Glanz, Violine; Peter Zeugin, Klavier

7. Hotel Traube: Klausabend

9. Junioren-Eishockeyspiel

Das ganze Jahr. Bündner Kunsthaus: Werke von Angelika Kauffmann, Giovanni Segantini, Giovanni, Augusto und Alberto Giacometti, Ernst Ludwig Kirchner, Alois Carigiet usw. – Naturhistorisches und Nationalparkmuseum. – Rätisches Museum. – Dommuseum. – Rathaushalle: Sammlung edler Steine und Kristalle – jeden 1. Freitagabend im Monat Mineralienbörsch. – Park des Kunsthauses: Gartenschau und Mühlespiel

7. Hotel Traube: Klausabend

9. Junioren-Eishockeyspiel

Das ganze Jahr. Bündner Kunsthaus: Werke von Angelika Kauffmann, Giovanni Segantini, Giovanni, Augusto und Alberto Giacometti, Ernst Ludwig Kirchner, Alois Carigiet usw. – Naturhistorisches und Nationalparkmuseum. – Rätisches Museum. – Dommuseum. – Rathaushalle: Sammlung edler Steine und Kristalle – jeden 1. Freitagabend im Monat Mineralienbörsch. – Park des Kunsthauses: Gartenschau und Mühlespiel

7. Hotel Traube: Klausabend

9. Junioren-Eishockeyspiel

Das ganze Jahr. Bündner Kunsthaus: Werke von Angelika Kauffmann, Giovanni Segantini, Giovanni, Augusto und Alberto Giacometti, Ernst Ludwig Kirchner, Alois Carigiet usw. – Naturhistorisches und Nationalparkmuseum. – Rätisches Museum. – Dommuseum. – Rathaushalle: Sammlung edler Steine und Kristalle – jeden 1. Freitagabend im Monat Mineralienbörsch. – Park des Kunsthauses: Gartenschau und Mühlespiel

7. Hotel Traube: Klausabend

9. Junioren-Eishockeyspiel

Das ganze Jahr. Bündner Kunsthaus: Werke von Angelika Kauffmann, Giovanni Segantini, Giovanni, Augusto und Alberto Giacometti, Ernst Ludwig Kirchner, Alois Carigiet usw. – Naturhistorisches und Nationalparkmuseum. – Rätisches Museum. – Dommuseum. – Rathaushalle: Sammlung edler Steine und Kristalle – jeden 1. Freitagabend im Monat Mineralienbörsch. – Park des Kunsthauses: Gartenschau und Mühlespiel

7. Hotel Traube: Klausabend

9. Junioren-Eishockeyspiel

Das ganze Jahr. Bündner Kunsthaus: Werke von Angelika Kauffmann, Giovanni Segantini, Giovanni, Augusto und Alberto Giacometti, Ernst Ludwig Kirchner, Alois Carigiet usw. – Naturhistorisches und Nationalparkmuseum. – Rätisches Museum. – Dommuseum. – Rathaushalle: Sammlung edler Steine und Kristalle – jeden 1. Freitagabend im Monat Mineralienbörsch. – Park des Kunsthauses: Gartenschau und Mühlespiel

7. Hotel Traube: Klausabend

9. Junioren-Eishockeyspiel

Das ganze Jahr. Bündner Kunsthaus: Werke von Angelika Kauffmann, Giovanni Segantini, Giovanni, Augusto und Alberto Giacometti, Ernst Ludwig Kirchner, Alois Carigiet usw. – Naturhistorisches und Nationalparkmuseum. – Rätisches Museum. – Dommuseum. – Rathaushalle: Sammlung edler Steine und Kristalle – jeden 1. Freitagabend im Monat Mineralienbörsch. – Park des Kunsthauses: Gartenschau und Mühlespiel

7. Hotel Traube: Klausabend

9. Junioren-Eishockeyspiel

Das ganze Jahr. Bündner Kunsthaus: Werke von Angelika Kauffmann, Giovanni Segantini, Giovanni, Augusto und Alberto Giacometti, Ernst Ludwig Kirchner, Alois Carigiet usw. – Naturhistorisches und Nationalparkmuseum. – Rätisches Museum. – Dommuseum. – Rathaushalle: Sammlung edler Steine und Kristalle – jeden 1. Freitagabend im Monat Mineralienbörsch. – Park des Kunsthauses: Gartenschau und Mühlespiel

7. Hotel Traube: Klausabend



Yachting ahoi!

Yachting ist die führende Schweizer Zeitschrift für den Segelsport

**Ein Yachting-
Abonnement
kostet genau 30 Franken
und kann
mit diesem Coupon
bestellt werden.**

bitte schicken Sie mir
ab _____ ein Jahr lang
jeden Monat das Yachting.

Name _____

Adresse _____

PLZ-Ort _____

ein senden an den
Büchler-Verlag, Yachting, 3084 Wabern

2, 9. Hockey sur glace: Matches de championnat

Davos

November: 24. Eishockey-Meisterschaftsspiel NLB
29. Kongresshaus: «Der Lügner» von Goldoni
30. Kongresshaus: Personalabend der Landschaft Davos
Dezember: 1. Eröffnung des Hallenbades und des Eisstadions. – Kongresshaus: Unterhaltungsabend
1./22. Frühwinter-Skikurse
1., 8. Eishockey-Meisterschaftsspiele NLB
2. Eröffnungsslalom
3./7. TV-Sendung «Hits à gogo»
8./9. Ski: Alpine Europacup-Rennen, Herren
9./15. 15. Kongress der Arbeitsgemeinschaft für Osteosynthese

Dietikon

November: 25. Internationales Rad-Querfeldein

Dornach (Goetheanum)

November: 11. Eurythmie
25. «Requiem» von W. A. Mozart. Leitung: Franz Beyer
Dezember: 8. Konzert: Maria Suter, Violine; Johanna Roth, Klavier
9. Eurythmie

Düdingen

Dezember: 9. Internationales Rad-Querfeldein

Effretikon

November: 24. Ref. Kirche: Schweizer Jugend-Sinfonieorchester. Leitung: Klaus Cornell. Solist: Elmar Storck, Klarinette

Elgg ZH

November: 25. Kirche: Duo Peter Rybar, Violine; Alice Jucker-Baumann, Orgel

Engelberg

Dezember: 9./19. 3. Internationale Nordische Trainingswoche für Langläufer und Skispringer
9./22. Ski- und Sportwochen. – Langlaufkurse

Estavayer-le-Lac

Toute l'année. Musée: Archéologie lacustre, art populaire régional, collections d'armes anciennes, grenouilles naturalisées

Flims Waldhaus

November: 20./25. Curling: Vorrunde «Alles macht mit»
26. Nov./1. Dez. Schweizerischer Skischulleiterkurs 1973
Dezember: 1./2. Curling: Vorrunde Senioren Mittelbünden
1./15. Gästekurse des Schweizerischen Skischulleiterverbandes
7./9. Curling: Dosch-Trophy (CC Chur)

Forch

Dezember: 2. Nationales Rad-Querfeldein

Frauenfeld

10. Nov./2. Dez. Bernerhaus, Bankplatz 5: Werner Jans, Plastiken und Zeichnungen
November: 18. Waffenlauf
Das ganze Jahr. Schloss: Museum des Kantons Thurgau. – Kunstsammlung Bernerhaus: Sonntags geöffnet

Fribourg / Freiburg

November: 12. Théâtre Livio: «Tueur sans Gages», de Ionesco
17. Halle des sports: Soirée annuelle de la Freiburgia
17 nov./30 déc. Musée d'art et d'histoire: Fritz Winter, peintre allemand contemporain
19. Aula de l'Université: Quatuor Amadeus
20. Hockey sur glace: Match de championnat LNB
Décembre: 4, 8. Hockey sur glace: Matches de championnat LNB

Toute l'année. Musée d'histoire naturelle (sauf le samedi et le dimanche matin). – Musée d'art et d'histoire (sauf le lundi): Peintures et sculptures du Xe au XXe siècle; vitraux, orfèvrerie médiévale. – Cathédrale St-Nicolas: Tous les mercredis concert d'orgues. – Piscine couverte du Schönberg

Genève

Concerts et théâtres

Nov./mai 1974. Saison du Grand-Théâtre, du Casino-Théâtre, du Théâtre de la Comédie, du Nouveau Théâtre de poche, du Théâtre de Carouge, du Théâtre de l'Atelier et du Théâtre Pitoëff
Nov./31 déc. Nouveau Théâtre de poche: «Les Bonnes», de Jean Genet
November: 13. American Church: Chamber Orchestra. Direction: Bernard Walter. Soliste: Bernard Sonnaillon, orgue

13/14. Victoria-Hall: «Godspell»
13, 20, 27. Conservatoire: Concerts intermédiaires

16, 23, 26, 30. Conservatoire: Musique de chambre

18. Cologny: Quatuor Amadeus
20/25. Casino-Théâtre: Opérette «Dédé»
21. Victoria-Hall: Concert symphonique de l'OSR. Direction: Wolfgang Sawallisch. Soliste: Miriam Fried, violoniste
22. Victoria-Hall: Chicago Blues Festival
23/28. Victoria-Hall: Récitals Régine Crespin
27. Petit-Lancy: Récital Michael Studer, pianiste
29. Cathédrale St-Pierre: Récital d'orgue Gerd Zacher. – Conservatoire: Récital Henri Gautier, pianiste
30. Victoria-Hall: Gérard Lenormand/Daniel Guichard

Décembre: 1er. Victoria-Hall: Orchestre de Paris. Direction: Sir George Solti

2. Conservatoire: Récital Schumann/Souzay/Baldwin
4. Temple du Petit-Lancy: Musique de chambre. – Conservatoire: Concert intermédiaire
5. Victoria-Hall: Concert symphonique de l'OSR. Direction: Horst Stein
9. Victoria-Hall: Cercle J.-S. Bach, Psaltes de Genève, Chœur universitaire, Société de chant sacré
10. Victoria-Hall: Orchestre de chambre Jean-François Paillard. Direction: Jean-François Paillard. Soliste: Ludwig Streicher

Expositions

Nov./15 déc. Cabinet des estampes: Graveurs anglais contemporains

November: Jusqu'au 16. Salle communale du Petit-Lancy: Groupe culturel de Lancy
Jusqu'au 20. Musée de l'Athénée: Bayle, Bouillet, Brivot, Chedal, Schintone
Jusqu'au 30. Club des aînés du Lignon, av. du Lignon 50: Bernhard Fust, Ifan Chi et Perh, peintures

22 nov./23 déc. Musée de l'Athénée: Benjamin Vautier

23 nov./3 déc. Palais des Expositions: 2e Salon international des inventions et techniques nouvelles

Décembre. Musée Rath: «L'Image et l'Art multipliés»

Congrès internationaux

November. Tropical Experiment Board – OMM

Jusqu'au 17. Hôtel du Rhône: 2e Rencontre gastronomique internationale
19/27. Conférence de l'organisation mondiale de la propriété intellectuelle
Décembre. Réunion sur les stations océaniques de l'Atlantique nord

Sports

November: 10/18. Palais des Expositions: Concours de Saut international officiel (CSIO)

24/25. Gymnastique artistique féminine: Championnats suisses

Toute l'année. Musée d'art et d'histoire. – Cabinet des estampes. – Salle de l'horlogerie. Galerie Haute Epoque. – Musée d'Athénée. – Le Petit-Palais. – Bibliothèque publique et universitaire. – Musée Ariana. – Collections Baur. – Institut et Musée Voltaire. – Musée des instruments anciens de musique. – Musée d'histoire des sciences. – Musée d'ethnographie. – Muséum de l'histoire naturelle et Musée régional. – Conservatoire et Jardin botaniques. – Bibliothèques municipales. – Musée de Genève de l'automobile, de la motocyclette et du cycle

Glarus

November: 12. Gemeindehaus: Klavierabend Isabel und Jürg von Vintschger

Dezember: 10. Schützenhaus: «Die Eisenwischen», Schauspiel von Heinrich Henkel

Göschenen

Das ganze Jahr. Verkehrsbüro: Bergkristallausstellung

Grindelwald

Dezember: 8./22. Dezember-Skiwochen

Gruyères

Nov./31 déc. Château, salle de l'Arsenal: Exposition «Moules à pâtisserie du XVIIIe au XIXe siècle»

Toute l'année. Château de Gruyères

Gstaad

November: 23./25. Curling: Gstaader Wanderpreise

Dezember: 1./2. Curling: 4. Schweizerisches Juniorenturnier

- 4./5. Curling: Ausscheidungen Damen, Region West
8./22. Spezialskiwochen «Fix-Fertig»

Heiden

Dez./März 1974. Skischule
Kaien-St. Anton-Heiden: Skikurse und Skiwanderunterricht

Herisau

Das ganze Jahr. Jeden Freitag Vieh- und Warenmarkt

Hitzkirch

November: 18. Aula Lehrerseminar: Aus Oper, Operette und Musical

Interlaken

Dez./Jan. 1974.
Weihnachts-Kunstausstellung des engeren Berner Oberlandes

Kandersteg

November: 23./25. Curling: Eröffnungsturnier (CC-Frutigen-Cup)
Dezember: 9./10. Curling: Berner Zinnkanne, Frames Shield

Klosters

Dezember: 2./15. Frühskitrainingswochen

Kreuzlingen

November: 11. Evang. Kirchengemeindehaus: Trioabend Peter-Lukas Graf/Claude Starck/Jörg Ewald Dähler
17. Kirche Emmishofen: Oratorium «Elias» von F. Mendelssohn
25. Löwensaal: Examenkonzert der Jugendmusik
Dezember: 2. Evang. Kirche Kurzrickenbach: Abendmusik
6./10. Löwensaal: Weihnachtsausstellung
7. Evang. Kirchengemeindehaus: Kammermusikensemble Baden-Baden
9. Umzug der Samichlausgesellschaft

Küssnacht a. R.

Dezember: 5. Chlausjagen und Umzug

Langenthal

November: 11. Hotel Bären: Kammermusikkonzert. – Kirche

Herzogenbuchsee: Kammerensemble Radio Bern. Leitung: Theo Hug. Solist: Michael Studer, Klavier

13. Theater: «Heiden», Musical von Udo Jürgens
17. Theater: «Der Türke in Italien», Oper
17. Nov./2. Dez. «Leuebrüggli»: Gemäldeausstellung Peter Thalmann
20. Theater: «Claudia» von G. B. Shaw (Atelier-Theater Bern)
24. Theater: «Des Teufels General», Schauspiel
Dezember: 1. Schwarzes Theater, Prag
1./2. Markthalle: Taubenausstellung. – Ref. Kirche: Kirchenkonzerte

Langnau i. E.

Nov./Febr. 1974.
Eishockey-Meisterschaftsspiele NLA
November: 11., 14., 17. Konzert und Theater
17./18. 50 Jahre Posaunenchor Langnau
22. Kammermusikabend. – Juga-Theater
30. Militärmusik
Dezember: 8./9. Kirchenkonzerte

Lausanne

Concerts et théâtres
Nov./mars 1974. Saison du Théâtre municipal, du Théâtre de Beaulieu et du Théâtre des Faux-Nez
November: 12. Théâtre de Beaulieu: Concert symphonique de l'OCL. Direction: Reinhard Peters
13. Maison pulliérane, Pully: Quatuor danois de Copenhague. – Théâtre municipal: Orchestre symphonique lausannois. Direction: David Blum. Soliste: Robert Virovai
14. Théâtre de Beaulieu: Récital Ravi Shankar, musique hindoue
16. Cathédrale: Orchestre des Collèges lausannois. Soliste: André Luy, orgue
18. Théâtre municipal: Concert populaire de l'OCL. Direction: Daniel Reichel. Soliste: Mineo Hayashi, violoncelliste
21. Maison pulliérane, Pully: Quatuor Amadeus, Londres
22. Théâtre de Beaulieu: Concert symphonique de l'OSR. Direction: Wolfgang Sawallisch. Soliste: Miriam Fried, violoniste
22/24. Théâtre municipal: «Le Canard à

- l'Orange», de W. Douglas Home (Gala Karsenty-Herbert)
26. Théâtre de Beaulieu: Concert symphonique de l'OCL. Direction: Armin Jordan. Soliste: Hansheinz Schneeberger, violoniste
29. Théâtre de Beaulieu: Orchestre de Paris. Direction: Sir George Solti
Décembre: 2. Temple de Lutry: Concert J.-S. Bach. Soliste: Julian Bream
5. Théâtre de Beaulieu: Gala de variétés Robert Charlebois
6. Théâtre de Beaulieu: Concert symphonique de l'OSR. Direction: Horst Stein. Soliste: Maurizio Pollini, pianiste
6/8. Théâtre municipal: «Le Bossu», de Paul Féval (Gala Karsenty-Herbert)
7. Cathédrale: Grand concert choral. Direction: Paul-André Gaillard. Solistes
9. Temple de Lutry: Festival Strings Lucerne
10. Théâtre de Beaulieu: Concert symphonique de l'OCL. Direction: Antonio Janigro. Soliste: Ingrid Haebler, pianiste

Expositions

Nov./9 déc. Musée cantonal des beaux-arts: «Tell 73»
November: Jusqu'au 24. Musée des arts décoratifs: Documents photographiques (Cinéma-thèque suisse)
15/25. Palais de Beaulieu: 4e Salon romand des antiquaires
30 nov./fin janv. 1974. Musée des arts décoratifs: «Art populaire polonais»

Sports

November: 25. Salle Omnisport de la Vallée de la Jeunesse: Gymnastique artistique
Toute l'année. Musée cantonal des beaux-arts (Palais de Rumine). – Musée historique de l'Ancien-Evêché, place de la Cathédrale 2 (Collections de l'Association du Vieux-Lausanne). – Musée de Mon-Repos, parc Mon-Repos: Collections Benoist, Constant et Morel. Musée olympique, parc de Mon-Repos. – Musée romain de Vid, chemin du Bois-de-Vaux 20. – Musée du tapis ancien, rue du Bourg 29. – Vivarium, chemin de Boissonnet 82

Lenzerheide-Valbella

Dez./Jan. 1974. Anti-Stress-Wochen

Leysin

Décembre: 9. Eglise catholique: Concert de la Maîtrise protestante

Libingen bei Bütschwil

November.
Albert-Schweitzer-Gedächtnisturm: Jeden Samstag- und Sonntagnachmittag
Glockenspielkonzert Walter Meierhans (grösstes Glockenspiel Europas)

Locarno

Nov./April 1974. Teatro Kursaal: Vorstellungen der Theatergemeinschaft Tessin
November: 12./15. Stadio: Zirkus Knie
21. Kursaal: «Oswald et Zenaïde», «Il y avait Foule au Manoir», de Jean Garién; «Huis Clos», de Jean-Paul Sartre (Troupe Claudine Beauclan)
29. Sala Società elettrica sopracenerina: Radiorchestra RSI
Das ganze Jahr. Casino-Kursaal: Konzerte, Theater, Dancing, Variété, Boule, Kunstausstellungen. – Museo Arp im Castello Visconti

Le Locle

Décembre: 1er/16. Musée des beaux-arts: Hommage à Aurèle Barraud
Toute l'année. Musée des beaux-arts. – Musée historique. – Musée d'horlogerie au Château des Monts: Histoire de la Mesure du Temps; collection des automatiques Maurice Sandoz, etc.
Horlogerie 1971. – Musée Alexandre Girod: Peintures, meubles, etc. du peintre cloicis XIXe siècle

Lucarno

Concerts et théâtres
November: 11. Récital Bogmila Reszke, cello
15. Auditoire RSI: Orchestra RSI, chœur et solistes. Direction: Werner Bärtschi
16. Teatro Cittadella: Concert de jazz: Ensemble Franco Ambrosetti
16/22. Stadio: Cirque Knie
22. Auditoire RSI: Orchestra RSI. Direction: Erich Bauer. Soliste: Maria Gloria Ferrari, pianiste
Décembre: 4. Récital Ronald Murdock, ténor

Gebrüder Rüttimann Zug

Aktiengesellschaft
für elektrische Unternehmungen
Telefon 042 21 11 25

Treue Kunden
Treue Mitarbeiter

Spezialgeschäft für Frei- und Kabelleitungen jeder Art
Schwebbahnen
Trolleybus- und Bahnleitungen



Hotel-Restaurant Telefon 01 42 52 40
100 Betten. Alle Zimmer mit Telefon. Zimmer mit Frühstück ab Fr. 25.-, alles inbegriffen.
Diverse Säle, Sitzungszimmer
Restaurant. Menü oder à la carte
Eigener Parkplatz Dir. Hausammann-Voney



Badenerstrasse 357
Telefon 01 52 65 00 Telex 53381
Unentgeltliche Telefonverbindung ab Hotel-Informationsanlage Zürich HB
Das Haus der gehobenen Mittelklasse
200 Betten, moderne Zimmer mit TV, Radio, Telefon, Dusche und Privattoilette
Einzelzimmer Fr. 45.-, Doppelzimmer Fr. 75.-
Ohne TV und Privattoilette Einzelzimmer Fr. 35.-
Doppelzimmer Fr. 55.-
inkl. Bedienung und amerikanischen Frühstücks
Gediegener Aufenthaltsraum
Täglich frische Meeresspezialitäten im Restaurant
Grosser Parkplatz Garage gratis
4 Autominuten vom Hauptbahnhof entfernt

BAHNHOF BUFFET BERN

FRITZ HALLER CH-3001 BERN
TEL. 031/22 34 21 031/22 88 22
TELEX 33 3 22 B BERN CH

Handels- und Verkehrsschule Bern

Gegründet 1907
Schwanengasse 11, Telefon 031 22 54 44

für Handel, Verwaltung, Sekretariat, Hotel für Post-, Bahn-, Zoll- und Telefonexamen für Laborantinnen- und Hausbeamten-schulen
für Arzt- und Zahnarztgehilfen für Pflegerinnen
Kursbeginn: 22. April 1974

Hotel Montana Luzern



Das ganze Jahr geöffnet!

Ideal gelegenes Erstklasshaus, ruhig, sonnig, staubfrei
Restaurant, Bar, private Seilbahn gratis
Helle Konferenz- und Bankettsäle
Telefon 041 22 57 91, Telex 78 591, Privat-«P»
Ed. W. Gianella, Direktor

6. Auditoire RSI: Orchestra RSI. Direction: Marc Andreae. Soliste: Shura Cherkasky, pianiste
 8. Musique de chambre: Renate Lehmann, soprano; Laerte Malaguti, bariton

Sports

- Novembre: 10/11. Gymnastique: Finale du Championnat suisse aux agrès 1973. – Tennis de table: Tournoi international
 17. Basket-ball: Match de championnat suisse
 20. 24. Hockey sur glace: Match de championnat LNB
 Décembre: 4. Hockey sur glace: Match de championnat LNB
 7/9. Golf: Coupe «Amicizia»
 8. Basket-ball: Match de championnat suisse
 Toute l'année, Casino-Kursaal: Théâtre, dancing, variété, jeux

Luzern

Konzerte und Theater

- Nov./9. Juni 1974. Spielzeit des Stadttheaters (Oper, Operette, Schauspiel) und des Kleintheaters
 November: 15. Kunsthaus: Winterthurer Streichquartett
 Dezember: 6. Stadttheater: Jugendkonzert. Leitung: Ernst Hans Beer. Solistin: Verena Meier, Flöte
 8. Hotel Union: Stadtmusik Luzern. – Klosterkirche Wesemlin: Reicha-Quintett Luzern
 9. Kunsthaus: Stuttgarter Philharmoniker. Leitung: Eudard Muri. Solist: Gérard Wyss, Klavier

Ausstellungen

1. Dez./6. Jan. 1974. Kunstmuseum: Weihnachtsausstellung der Innerschweizer Künstler

Diverses

- Dezember: 2. Hotel Rütli: Tag der Briefmarke
 Das ganze Jahr. Kunstmuseum: «Schweizer Kunst» (15. bis 20. Jahrhundert) und europäische Malerei. – Landhaus Tribtschen: Richard-Wagner-Museum. – Schweiz. Museum für Brot und Gebäck, Rigistr. 28. – Gletschergarten beim Löwendenkmal (Naturdenkmal aus der Eiszeit) und Heimatmuseum (Ostern bis November). – Verkehrshaus der Schweiz – Europas grösstes und modernstes Verkehrsmuseum mit Planetarium und Kosmorama: Täglich geöffnet

Martigny

- Décembre: 3. Foire au lard

Meilen

- November: 11. Internationales Rad-Querfeldein

Montana-Vermala

- November: 18. Hockey sur glace: Match de championnat
 Décembre: 1er/22. Semaines «Ski-Soleil» et OK Technique

- 2, 9. Hockey sur glace: Matches de championnat

Montreux

- Novembre: Jusqu'au 19. Galerie Picpus: Jean Roll, Decarli
 Jusqu'au 23. Galerie Fondation d'Art du Vieux-Villeneuve: Serge Jaquet
 11. Golf: Prix «Les Victuailles»
 15. Maison des Congrès: «Godspell», comédie dramatique musicale
 21 nov./22 déc. Galerie Picpus: 3e Marché-vente
 Toute l'année. Château de Chillon

Morges

- Toute l'année. Musée Alexis Forel: Mobilier du XVIIe au XVIIIe siècle, gravures, verrerie, porcelaines, poupées et jouets (ouvert les après-midi, sauf le lundi). – Château de Morges: Musée militaire vaudois

Murten

- November: 17./18. Ornithologische Ausstellung
 Dezember: 2. Kirchenkonzert

Muttenz

22. Nov./9. Dez. Mittenza-Saal: Ausstellung «Idee – Arbeit – Werk»

Neuchâtel

Concerts et théâtres

- Novembre: 13. Théâtre: «Tueur sans Gage», de Ionesco
 16/17. Théâtre: «Dom Juan», de Molière (Théâtre de Bourgogne)
 23. Salle des conférences: Concert symphonique de l'OSR. Direction: Wolfgang Sawallisch. Soliste: Miriam Fried, violoniste
 27. Théâtre: «Le Protée», de Paul Claudel
 30 nov., 1er déc. Théâtre: «Les Vilains
 Décembre: 6. Salle des conférences: Duo Guy Fallot, violoncelle; Emmanuelle Lamasse, piano
 7/8. Théâtre: «Le Saut du Lit», adaptation de Marcel Mithois
 8. Salle des conférences: Récital de chant Gérard Souzay

Expositions

- Nov./31 déc. Musée d'art et d'histoire: «Malgache, qui es-tu?»
 Novembre: Jusqu'au 25. Galerie Média, Moulins 29: Claude Frossard, tapisseries
 23 nov./16 déc. Galerie des Amis des Arts: Ugo Crivelli
 29 nov./23 déc. Galerie Média, Moulins 29: «Multiples 2»

- Toute l'année. Musée d'art et d'histoire (le premier dimanche de chaque mois): Démonstration du fonctionnement des automates Jaquet-Droz

Niederlenz

- November: 18. Nationales Rad-Querfeldein

Obergoms

- Dezember: 1./15. Ferienlager Aegina, Ulrichen, und Hôtel Croix-d'Or et Poste, Münster: Langlaufwochen

Olten

- November: Bis 25. Stadthaus: Gerold und Werner Hunziker, Bilder
 11. Antonin Dvorák: «Requiem». Leitung: Dr. Alfred Rubelin. Solisten. – Ballettaufführung
 12. «Don Pasquale», komische Oper von G. Donizetti
 17. Soirée TCS
 21. «Hamlet», Trauerspiel von William Shakespeare
 23. Symphoniekonzert. Leitung: Jean-Marie Auberson
 24. Heimatabend
 29. «Der Tod im Apfelbaum», Spiel von Paul Osborn
 Dezember: 3. «Helden, Helden!», Musical von Udo Jürgens
 5. «Mit List zum Ziele», komische Oper von G. Rossini
 8. Konzert der Eisenbahnermusik
 10. «Pinocchio», Märchen

Pontresina

24. Nov./22. Dez. Ski-Packages

Rheinfelden

- November: 24. Bahnhofsaal: Turnerabend
 Dezember: 9. Kapuzinerkapelle: Weihnachtskonzert

Romanshorn

- November: 11. Gr. Bodensaal: Zürcher Kammerorchester. Leitung: Edmond de Stoutz
 18. Evang. Kirchengemeindehaus: Jugendorchester Romanshorn
 24. Alte Kirche: Männerchorkonzert
 25. Hotel Bodan: Grosse Briefmarkenbörse
 29. Gr. Bodensaal: «Die Gerechten» von Albert Camus (Theater 58)
 Dezember: 9. Evang. Kirche: Adventsingen
 Das ganze Jahr. Zoo-Garten mit Raubtier-Dressurschule

Romont

- Décembre: 1er. Soirée-représentation de la Société de gymnastique

Saanen

- November: 17./18. Curling: Rado-Uhren

Samedan

- Dezember: 3./15. Skiwanderkurs

Schaffhausen

- November: Bis 18. Museum zu Allerheiligen: Clavé
 10./11. Munotrschiessen 300 und 50 m
 11. Münster: Orgelkonzert Theodor Käser. – Kirchengemeindehaus Neuhausen: Kammerorchester Schaffhausen
 12./13. Stadttheater: «Der Türke in Italien», Oper von G. Rossini
 13. Eishockey-Meisterschaftsspiel 1. Liga
 18. Stadttheater: Sonatenabend Nell Gotkovsky, Violine; Urs Voegelin, Klavier. – Ref. Kirche Neuhausen: Jubiläumskonzert der Männerchors
 19./20. Stadttheater: «Der Tag, an dem der Papst gekindnappt wurde» von João Bethencourt
 23. Stadttheater: Melos-Quartett, Stuttgart
 23./26. Schiffände: Weinausstellung
 25. Nov./6. Jan. 1974. Museum zu Allerheiligen: Josef Gnädinger
 Dezember: 1. Stadttheater: «Der Froschkönig», Märchen nach Gebrüder Grimm. – Eishockey-Meisterschaftsspiel 1. Liga
 2. Münster: Orgelkonzert Theodor Käser
 3./5. Stadttheater: «Gräfin Mariza», Operette von Emmerich Kalman
 7. Stadttheater: Symphoniekonzert. Leitung: Jean-François Monard. Solist: Michael Studer, Klavier
 8. Schaffhauserhof: Unterhaltungsabend. – Rest. Rheintal, Flurlingen: Unterhaltungsabend. – Eishockey-Meisterschaftsspiel 1. Liga
 10./11. Stadttheater: «Polenblut», Operette von Oskar Nedbal

Schwyz

- Das ganze Jahr. Bundesbriefarchiv: Sammlung der ältesten Bundesbriefe und Banner der alten Eidgenossenschaft. – Turmmuseum (Kantonalschweizerisches Historisches Heimatmuseum)

Scuol-Tarasp-Vulpera

- Dezember: 1./2. Curling: Vorrunde Seniorenmeisterschaft Region Ost

Sierre

- Toute l'année. Manoir de Villa, centre de

- dégustation de vins valaisans. – Musée R.-M. Riike. – Musée des tireurs

Sils i. E.

- Dezember: 1./21. Furtshellas-Ski- und –Schlemmerwochen
 9./15. Vorsaison-Langlaufwoche
 9./16. Alpines Rennschulzentrum

Silvaplana

- Dezember: 2./16. Corvatsch-Skiwochen

Sion

- November: 15. Théâtre: «Elle s'abaisse pour conquérir», d'Olivier Goldschmid
 21. Théâtre: «Dom Juan», de Molière
 Décembre: 7. Orchestre de la Suisse romande
 Toute l'année. Musée de Valère: Archéologie, histoire et folklore du Valais. Eglise fortifiée. Orgues 1390. Musée de la Majorie: Beaux-arts, collections cantonales. Maison Supersaxo: Célèbre plafond de Jacques de Malacridis 1505

Solothurn

- Nov./April 1974. Stadttheater: Opern, Operetten, Schauspiele
 November: Bis 21. Berufsschulhaus: Willy Rieser
 Bis 25. Städt. Museum: «Schweizer Stilleben im Barock»
 9./12. Berufsschulhaus: Konzerte mit elektronischen Instrumenten
 11. Gr. Konzertsaal: Jubiläumskonzert Musikgesellschaft Lommiswil
 Dezember: 8./9. Reithalle: Ornithologische Ausstellung
 Das ganze Jahr. Städtisches Museum: Kunstsammlung (Madonna von Holbein, altdeutsche Madonna in den Erdbeeren, neue Schweizer Kunst). Historisches Museum Schloss Blumenstein: Permanente Ausstellung «Wohnkultur des solothurnischen Patriziates im 18. Jahrhundert»

Splügen

- Dezember: 9. Internationaler Splügner Langlauf

St-Cergue

- Décembre: 6. Salle communale: Ciné-Club

St. Gallen

Konzerte und Theater

- Nov./Mai 1974. Spielzeit des Stadttheaters: Oper, Operette, Schauspiel, Ballett
 November: 11. Evang. Kirche Heiligkreuz: Orgelkonzert Pierre Segond
 16. Tonhalle: Amadeus-Quartett
 25. Evang. Kirche Heiligkreuz: Orgelkonzert Marcel Schmid
 26. Tonhalle: Kantonsschulkonzert
 29. Tonhalle: Duoabend Alfons und Aloys Kontarsky, Klavier
 Dezember: 6. Tonhalle: Singkreis Zürich
 9. Tonhalle: Bach-Chor St. Gallen. Leitung: Andreas Juno. Solisten

Ausstellungen

- Nov./9. Dez. Historisches Museum: «Neuer Realismus in der Schweiz»
 24. Nov./20. Dez. Stadttheater: Gesellschaft Schweiz. Maler, Bildhauer und Architekten, Sektion Ostschweiz – 1973

Sport

- November: 17./18. Ostschweizerische Motorwehrrsport-Konkurrenz

Diverses

- November: 18. Kongresshaus Schützengarten: Unterhaltungsabend
 Das ganze Jahr. Jeden ersten Sonntag im Monat: Führungen im Botanischen Garten. – Industrie- und Gewerbemuseum: Ausstellung der Sammlung Iklé (wertvolle Spitzen und Stickereien). – Stiftsbibliothek: Seltene Handschriften. – Jeden Mittwoch: Textilbörse im Restaurant Dufour. – Hotel Hecht: Jeden Freitag St.-Galler Party

St-Maurice

- Décembre: 8. Cross cyclo-pédestre

St. Moritz

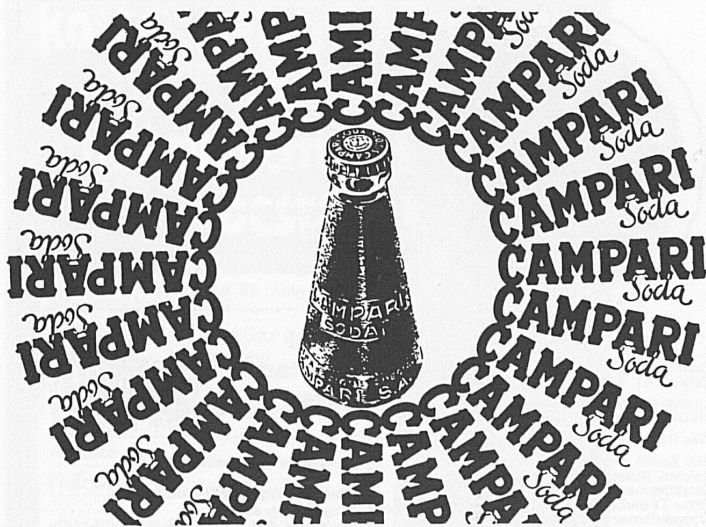
25. Nov./19. Dez. Sunshine Ski and Holiday Courses
 26. Nov./9. Dez. Internationales Skispringercamp

Sursee

- November: 11. Rathausplatz: Traditioneller «Gansabhaut» mit Kinderfest. – «Martinsbot» der Zunft «Heini von Uri»
 Dezember: 6. St.-Nikolaus-Einzug

Thun

- November. Kunstsammlung Thunerhof: Emil Wächter
 10. Nov./4. Dez. Galerie Aarequai: Willi Wettstein



Verlangen Sie ihn im Speisewagen
 Demandez-le au wagon-restaurant
 Chiedetelo nella carrozza-ristorante

ember: 14. Aula Schönausculhaus, Steffisburg: Kammerkonzert
 16./17. Keller-Theater: «Das Geschäft mit Billys Kohlen» von Barris Hines
 22./24. Keller-Theater: «Imagination», Ideen von Andy Erzing
 24./25. Stadtkirche: Symphoniekonzerte
 30. Nov./1. Dez. Keller-Theater: «Die Gerechten» (Theater 58, Zürich)
 1. Dez./13. Jan. 1974. Kunstsammlung Thunerhof: Weihnachtsausstellung

Das ganze Jahr. Galerie René Steiner: Antiquitäten

Uster

November: 17. Ref. Kirche: Kammerchor Uster. Leitung und Solist: Fritz Bernhard, Orgel

Verbier

Déc./jan. 1974. Matches de hockey sur glace
 Décembre: 2/8. 1er cours de godille
 6. Slalom 1er cours de godille
 10/16. 2e cours de godille

Vevey

November: Jusqu'au 18. Galerie Arts et Lettres: Italo de Grandi, peintre
 15. 17. Théâtre: «The travails of Sancho Panza»
 16. Châtonneyme, Corseaux: Récital Edith Fischer, pianiste
 17. 24. Châtonneyme, Corseaux: Soirées du Chœur mixte
 19. Théâtre: «Dom Juan», de Molière
 20. Théâtre du Château, La Tour-de-Peilz: Concert folk
 22. Cinéma Oriental: Film culturel
 22 nov./9 déc. Galerie Arts et Lettres: Steven-Paul Robert, peintre
 23. Théâtre: Quatuor Amadeus
 24. Salle des Remparts, La Tour-de-Peilz: Union instrumentale. – Blonay: Soirée de la SFG. – Casino: Soirée du Jodler-Club
 29. Théâtre: Orchestre de Ribaupierre. – Salle des Remparts, La Tour-de-Peilz: «Les Vilains», d'André Gille
 Décembre: 1er. St-Légier: Soirée du Chœur d'hommes. – Casino: Soirée de la Vevey-Ancienne. – Théâtre du Château, La Tour-de-Peilz: «L'Enfant d'Éléphant», d'après Kipling
 1er/31. Galerie Alpha: Estampes japonaises et lithographies des grands maîtres de la peinture
 2. Hôtel de Famille: Bourse philatélique
 6. Cinéma Oriental: Film culturel
 7. Théâtre: Quatuor Nicolet/Holliger/Jaccottet/Cerveral
 8. Casino: «La Lyre»
 9. Eglise de La Chiésaz et Temple de La Tour-de-Peilz: Concerts de l'Avent

Villars

Décembre: 8/9. Curling: Coupe Mémorial Sam Devenoges

Visp

November: 14. St.-Martini-Markt
 17., 22., 29. Eishockeyspiele
 Dezember: 9. Eishockeyspiel

Vitznau

Dezember: 6. Klausumzug

Wengen

17., 25. Eishockey-Meisterschaftsspiele
 Dezember: 5. Eishockey-Meisterschaftsspiel

Wetzikon

November: 23. Aula der Kantonsschule: Kammerorchester Zürcher Oberland. Leitung: René Müller

Wil

November. Pfarreiheim: Ausstellung von Werken von Wiler Künstlern
 12. Konzert des Kammerchors Wil
 21. Herbstmarkt
 Dezember: 3. Hotel Schwanen: Schaufrierieren
 Das ganze Jahr. Ortsmuseum im Hof: Täglich geöffnet

Wildhaus

30. Nov./2. Dez. Curling: Eröffnungsturnier
 Dezember: 8/9. Curling: Preis von Wildhaus

Wintersingen

Das ganze Jahr. Am Rehfels: Freilicht-Kunstaussstellung

Winterthur

Konzerte und Theater
 Nov./April 1974. Stadttheater: Opern, Operette, Schauspiel, Ballett
 November: 11. Stiftung Oskar Reinhart: Piraccini-Stucki-Streichquartett. – Stadtkirche: Chorkonzert. Leitung: A. Juon
 13. Stadttheater: «Marie und Robert»

14. Stadthausaal: Symphoniekonzert. Leitung: Mario Rossi. Solist: János Meszáros, Fagott. – Puppentheater im Waaghaus: «Die Bremer Stadtmusikanten»
 16., 25. Stadttheater: «Polenblut»
 18. Stadttheater: «Räuber Hotzenplotz»
 20./22. Stadttheater: «Der Lügner» von Goldoni
 21. Stadthausaal: Freikonzert. Leitung: Tamás Sulyok. Solist: Alexandre Dubach, Violine
 22./25. Puppentheater: «Der kleine Prinz»
 24. Stadthausaal: Amadeus-Quartett. – Kellertheater: Zwei Einakter (Kafka/Quénau). – Stadttheater: Margrit Rainer/Ruedi Walter
 25. Stadttheater: Matinee Helmut Lohner. – Museum Lindengut: Martin Zürcher, Blockflöten/Oboe; Henriette Barbé, Cembalo
 28. Stadthausaal: Klavierabend Maria Luisa Cantos
 30. Kellertheater: Erika Ackermann, moderner Ausdruckstanz

Dezember: 1. Stadttheater: «Polenblut», Operette. – Kellertheater: Erika Ackermann, moderner Ausdruckstanz. – Stadthausaal: Duoabend Florenza Goilav, Violine; Christoph Lieske, Klavier
 1., 5. Puppentheater Waaghaus: «Frau Holle»
 2. Zwinglikirche: «Der Messias» (Zwinglikantorei)
 5. Stadthausaal: Freikonzert. Leitung: Francis Travis. Solisten
 5/6. Stadttheater: «Die Häuser des Herrn Sartorius»
 8. Stadthausaal: Winterthurer Streichquartett
 9. Kunstmuseum: Museumskonzert. – Stadtkirche: Abendmusik

Ausstellungen

November: Bis 17. Kunsthalle im Waaghaus: Pierre Estoppey. – Kunsthalle im Waaghaus: Friedel Peisert
 22. Nov./23. Dez. Geweremuseum: Weihnachts-Verkaufsausstellung
 Dez./Jan. 1974. Stiftung Oskar Reinhart, graph. Kabinett: Pierre Bonnard, Daphnis und Chloé
 1. Dez./6. Jan. 1974. Kunstmuseum: Kunstaussstellung «Zürich-Land»
 Dezember: 1./31. Kunsthalle im Waaghaus: «Zürich-Land», Abt. Graphik
 Das ganze Jahr. Museum der Stiftung Oskar Reinhart: Sammlung von Bildern schweizerischer, deutscher und österreichischer Maler des 19. und 20. Jahrhunderts. – «Am Römerholz»: Sammlung Dr. Oskar Reinhart. – Kunstmuseum: Gemäldesammlung des Kunstvereins Winterthur. – Heimatmuseum im «Lindengut». – Kleinmeistersammlung Jakob Briner. – Uhrensammlung Konrad Kellenberger

Yverdon

November: 12. Théâtre municipal: «Cosi fan tutte» (Opéra de chambre de Prague)
 17. nov./2. déc. Hôtel de Ville: Exposition de peinture René Berthoud
 23. Théâtre municipal: «Dom Juan», de Molière (Centre dramatique national de Bourgogne)
 28. Théâtre municipal: Chicago Blues Festival
 Décembre: 2. Temple: Ensemble A Capella
 7. Théâtre municipal: Ensemble national de chants et danses de Macédoine «Tanec»
 8/22. Hôtel de Ville: Exposition de peinture Lily Fraquelly-Gafner

Zermatt

24. Nov./22. Dez. Wedelskikurse

Zug

November: 19. Klavierabend Monique Haas
 25. Theater: «Der Lügner» von C. Goldoni (Bühne 64, Zürich). – Jahreskonzert des Akkordeonorchesters
 Dezember: 4. Theater: «Alte Prager Geschichten» (Schweizer Tourneetheater)

Zuoze

November: 19./22. Vorwinter-Skiwanderkurs
 Dezember: 3./6. Vorwinter-Skiwanderkurs
 10./13. Vorwinter-Skiwanderkurs

Zürich

Konzerte und Theater
 Nov./Mai 1974. Spielzeit des Opernhauses, des Schauspielhauses, des Bernhard-Theaters, des Theaters am Hechtplatz, des Theaters am Neumarkt, des Theaters an der Winkelwiese, des Zimmertheaters Heddy-Maria Wettstein, Winkelwiese 4, und Zbignew Stok's Kammertheater, Hirschengraben 42
 Nov./21. Dez. Kaufleuten: Cabaret Rotstift (Mi-Fr)

Ausbildung



Institut international de Glion Formation supérieure en hôtellerie et tourisme

Début des cours: mi-septembre

1. Cours d'administration et de technique hôtelières – 15 mois
2. Cours complets d'hôtellerie et de connaissances fondamentales du tourisme – 2 ans
3. Cours de formation complète en tourisme – 2 ans

Renseignements par le secrétariat de l'institut
 CH - 1823 Glion
 Tél. 021 61 22 15

Parents!

Etes-vous à la recherche de l'école appropriée pour votre enfant?

Le Service scolaire de la
FÉDÉRATION SUISSE DES ÉCOLES PRIVÉES
 vous renseignera volontiers.

**40, rue des Vollandes
 1206 Genève, tél. 022 35 57 06**



KYBOURG

ÉCOLE DE COMMERCE
 GENÈVE – 4, Tour-de-l'Île – Tél. 25 10 38
 Directeur: R. KYBOURG
 Officier de l'Ordre des palmes académiques

Préparation aux fonctions de

SECRÉTAIRE DE DIRECTION
 SECRÉTAIRE STÉNOGRAPHIQUE
 SECRÉTAIRE-COMPTABLE
 SECRÉTAIRE DE BANQUE
 EMPLOYÉ DE BUREAU
 DACTYLOGRAPHIE

Pensionnat Surval

1815 Clarens-Montreux Téléphone 021 61 26 73

Ecole internationale pour jeunes filles
 de 12 à 20 ans
 Langues - Secrétariat - Economie
 domestique
 Hiver: Séjour dans les Alpes suisses
 Cours de vacances: français

Enseignement

- November: 11. Tonhalle: J. S. Bach: «Messe in h-Moll». Oratorienchor Zürich. Leitung: W. Fotsch
- 12./17. Kaufleuten: Comedy-Club
13. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Karl Anton Rickenbacher. Solist: Anton Fietz, Violine
13. Nov./22. Dez. Bernhard-Theater: «Die Schwindel-Filiale»
14. Tonhalle: Liederabend Ernst Haefliger, Tenor
15. Tonhalle: Amadeus-Quartett
- 15., 22., 29. Kunsthausaal: Feierabendkonzerte
16. Tonhalle: Klavierabend Ingrid Haebler
18. Tonhalle: Rokoko-Ensemble
19. Bernhard-Theater: Sebastian Marotto, klassische Gitarre. – Augustinerkirche: Vokalensemble Cairati
- 20., 22. Tonhalle: Symphoniekonzerte. Leitung: Heribert Esser. Solist: Kyung Wha Chung, Violine
21. Theater 11, Oerlikon: Zürcher Kammerorchester. Leitung: Edmond de Stoutz. Solisten. – Tonhalle: Parrenin-Quartett
23. Tonhalle: Camerata Bern. Leitung: Alexander van Wijnkoop. Solist: Walter Grimm, Violoncello
25. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Zdenek Macal. Solist: Alexandre Dubach, Violine. – Tonhalle: «Paukenmesse» von J. Haydn. Leitung: Jakob Kobelt. Solisten: Roland Hermann, Hans Andrae
- 27./28. Volkshaus: Das Schwarze Theater Prag
28. Tonhalle: Orchestre de Paris. Leitung: Sir George Solti. – Theater am Neumarkt: «Lichtenberg oder die Unzulänglichkeit der Naturwissenschaften» von Gerhard Roth (Uraufführung)
29. Tonhalle: Fine Arts Quartet
30. Tonhalle: Zürcher Kammerorchester. Leitung: Edmond de Stoutz. Solist: Louis Kentner, Klavier. – Wengihof: Klavierabend Fritz Muggler. – Theater 11, Oerlikon: Chor- und Orchesterkonzert. Leitung: Hans Erismann. Solisten
- Dezember: 1. Opernhaus: Premiere «Pariser Leben». Operette von Jacques Offenbach.

- Tonhalle: Konzert der Othmar-Schoeck-Gesellschaft
2. Tonhalle: Kammerchor Zürich. Leitung: Johannes Fuchs
3. Tonhalle: Bach-Abend (Aurèle-Nicolet-Quartett)
- 3., 10. Bernhard-Theater: Hannes Wader, Chansons
5. Schauspielhaus: Premiere «Die drei Schwestern» von Anton Tschechow. – Theater 11, Oerlikon: Zürcher Kammerorchester. Leitung: Edmond de Stoutz. Solisten: Thomas Friedli, Klarinette; Brunilda Gianneo, Violine. – Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Erich Schmid. Solisten
6. Tonhalle: Orchestre de chambre Jean-Francois Paillard. Leitung: Jean-Francois Paillard. Solist: Ludwig Streicher, Kontrabass. – Kunsthausaal: Feierabendkonzert
7. Tonhalle: Collegium Musicum Zürich. Leitung: Luciano Berio. Solistin: Cathy Berberian, Mezzosopran
8. Volkshaus: Das Schwarze Theater Prag
9. Tonhalle: Kammermusik-Matinee

Ausstellungen und Messen

- Nov./2. Dez. Kunsthaus: «Form und Farbe» (Sammlung H. W. Siegel)
- November: Bis 14. Swiss Fashion House III: Einkaufswochen der Schweiz. Reiseartikel- und Lederwarenindustrie – Frühjahrskollektion
- Bis 15. Auf 9 Schiffen beim Bürkliplatz: «Expovina», 18. Zürcher Weinausstellung
- Bis 17. Zentralbibliothek: C.-F.-Ramuz-Ausstellung. – Städt. Kunstkammer zum Strahof: Chasper Otto Melcher, Claude Sandoz, Paul Wladimir Wandeler
- Bis 18. Helmhaus: Friedrich Kuhn, Retrospektive. – Kunstgewerbemuseum: 3. Weltausstellung der Photographie
- Bis 24. Völkerkundemuseum der Universität: Bergvölker im Hindukusch
- Bis 25. Kunstgewerbemuseum: Funktionelle Grafik von Anton Stankowski
- Bis 30. Galerie Bürdeke, Kirchgasse 25: Andrea d'Averno: «Zürich»

- 10./11. Züspsa. Halle 1: 13. Internationale Zürcher Mineralienbörse
16. Nov./21. Dez. Paulusakademie, Witikon: Peter Wullimann, Holzschnitte und Holzreliefs
24. Nov./2. Dez. Bürkliplatz: Zürcher Buchausstellung auf dem M/S Linth
- Internationale Kongresse und Seminare**
- November: 24./25. Hotel International: 2. Zürich-Symposium «Die Frau bestimmt mit»
- 26./28. Gottlieb-Duttweiler-Institut, Rüslikon: Seminar «Hotel-Management»
- 28./30. Hotel Atlantis: «Organic Chemicals Sales Meeting»

Sport

26. Nov./2. Dez. Rad: 21. Zürcher Sechstagerennen
30. Nov./1. Dez. Sporthalle Wiedikon: Kunstturner-Länderkampf Schweiz-Polen
- Dezember: 1. Tanzsport: Schweizer Meisterschaft im One-Dance Standard
2. Niklaus-Schwinget

Diverses

- November: 24. Dolder Grand Hotel: ACS-Ball
- Dezember: 1. ETH: Poly-Ball
- Das ganze Jahr. Kunsthaus: Gemälde und Plastiken, Giacometti-Stiftung. – Schweizerisches Landesmuseum: Schweizerische Kultur und Geschichte. – Zunftthaus zur Meisen: Schweizer Keramik des 18. Jahrhunderts. – Kunstgewerbemuseum: Wechselausstellungen. – Museum Bellerive: Sammlung des Kunstgewerbemuseums. – Museum Rietberg: Aussereuropäische Kunst – Indien, China, Afrika. – Graph. Sammlung der ETH: Alte und moderne Graphik und Wechselausstellungen. – Thomas-Mann-Archiv: Manuskripte, Bibliothek und Arbeitszimmer des Dichters. – Sammlung E. G. Bührle: Französische Impressionisten, mittelalterliche Skulpturen. – Helmhaus: Wechselausstellungen. – Zentralbibliothek: 1,8 Mio

Sammlungsgegenstände, Lesesäle, Wechselausstellungen. – Universität: Völkerkundemuseum (Tibet-Sammlung u. a.), Archäologische Sammlung (antike Kunst), Medizinhistorische Sammlung, Zoologisches Museum, Paläontologisches Museum (Fische und Saurier aus der Trias des Monte San Giorgio TI). – Pestalozzi-Gedenkzimmer, Jugendbibliothek. – Zoo: 2000 Tiere in 400 Arten. – Schweizer Alpenbahnmodell (neben Zoo). – Baumusterzentrale: Permanente Baufachausstellung. – Botanischer Garten: Exotische und einheimische Pflanzen. – Sukkulentsammlung: Kakteenausstellung in über 4000 Arten. – Heimethaus (Rudolf-Brun-Brücke, Nationalbankgebäude und Flughafen Kloten): Schweizer Volkskunst und ländliches Handwerk

Zürzach

Dezember: 8. Obere Kirche: Festival Strings Lucerne

Zweisimmen

November: 17. Ländlermusikabend

Liechtenstein

November: 16./18. Schaan: Ausstellung «Das vernünftige Weihnachtsgeschenk»

23./24. Schaan: Jazzkonzert Oscar Peterson

Ende Nov. Schaan: Weihnachtsausstellung regionaler Künstler

Dezember: 4. Schaan: Gitarrenrezital Julian Bream

Für vollständige Programme und nähere Angaben wende man sich an die lokalen Verkehrsvereine

Prière de demander les listes complètes des manifestations, ainsi que toutes informations complémentaires aux offices de tourisme locaux



SCHWEIZ

Pro-Juventute-Marken 1973

Neue Motivreihe «Früchte des Waldes»
Ausgabetag: 29. November 1973

Ein beliebtes Geschenk auf den Weihnachtstisch!

Mit einem Neuheitenabonnement verpassen Sie keine Markenausgabe

Verlangen Sie Auskunft bei der
Wertzeichenverkaufsstelle PTT
Parkterrasse 10, CH-3000 Bern

7.-16. 6. 1974
INTERNABA



Internationale Briefmarkenausstellung
Exposition philatélique internationale
Esposizione filatelica internazionale
International Stamp Exhibition BASEL